

Спецификација предмета				
Студијски програм	Богословско-пастирски програм			
Изборно подручје (модул)				
Врста и ниво студија	Академске студије - Основне студије			
Назив предмета	Руски језик 1			
Наставник (за предавања)	Јелена Недић, наставник страног језика			
Наставник/сарадник (за вежбе)	Јелена Недић, наставник страног језика			
Наставник/сарадник (за ДОН)				
Број ЕСПБ	7	статус предмета	Обавезан изборни	
Услов	Уписане основне студије богословско-пастирског програма. Предзнање руског језика из претходног школовања у обиму и на нивоу неопходном и довољном за стицање академских компетенција предвиђених исходима наставе (на нивоу А 2 Европског оквира за живе језике).			
Циљ предмета	Стицање оперативних знања о руском језичком систему, његовој структури и функционисању на синхронном плану, изграђивање способности опсервирања и анализирања појава и елемената руског језика у циљу њихове адекватне рецепције и изналажења преводних еквивалената, стицање систематских знања о култури и духовности руског народа, оспособљавање за информативно, студиозно и дијагонално читање текстова из области теологије и духовности, оспособљавање за продуковање језички нормативних, композиционо-стилски и комуникативно правилних усмених и писмених саопштења из професионалне и социокултурне сфере комуникације у оквиру пастирске службе.			
Исход предмета	Формираност за професионалну компетенцију студената богословско-пастирског профила релевантне лингвистичке, комуникативне, лингвокултуролошке и преводилачке компетенције у информативној, формативној и оперативној димензији (коректно владање руским језиком у рецептивним, рецептивно-продуктивним и продуктивним видовима говорне делатности у професионално актуелним сферама општења) на нивоу Б 1 Европског оквира за живе језике.			
Садржај предмета				
Теоријска настава	Фонетско-фонолошка и прозодијска обележја руског језика. Парадигматика (базичне појаве и елементи). Најфреквентнији творбени модели. Синтакса синтагме и синтакса реченице. Лексика теолошког и текста из сфере православне духовности са посебним освртом на црквенословенско-руску диглосију. Базичне одлике теолошког и терминосистема других контактних и комплементарних дисциплина. Информативно-публицистички стил у сфери комуникације и мисије Цркве – интра и екстралингвистичке одлике. Информативни подстил: информационе посланице, хеортолошки текстови, краће информације, шире информације, хронике, прегледи писања верске штампе (сајтова, радио- и телевизијских програма и станица), саопштења за јавност црквених органа и организација, интервјуи свештених лица, извештаји о догађајима из живота Цркве, огласи, позиви; аналитички подстил: уводници, коментари, осврти, критички чланци, прикази у верској штампи, електронским и другим медијима; књижевнопублицистички подстил: репортаже, фелџони о вери, духовности, о животу Цркве.			
Практична настава (вежбе, ДОН, студијски истраживачки рад)	Просветне институције Руске и Српске Православне Цркве. Школовање и начин живота на духовним академијама и богословским факултетима РПЦ и СПЦ. Организација и мисија Руске и Српске Православне Цркве, сфере делатности, савременост и традиције РПЦ и СПЦ. Велика православна светилишта РПЦ и СПЦ. Руске и српске земље: традиције и савременост. Истакнуте личности из црквене историје. Хришћанске традиције и обичаји. Духовно издаваштво РПЦ и СПЦ. Православна периодика, књиге, дигитална средства комуникације, масмедији. Руска и српска духовна уметничка књижевност. Познате библиотеке у Русији и српским земљама. Руска и српска сакрална ликовна уметност (сликарство, иконописање, фрескописање, рестаурација, конзервација), музичка, филмска и позоришна уметност.			
Литература				
1 К. Кончаревић, Руски језик у комуникацији и мисији Цркве. Београд, 2013 (у штампи).				
2 К. Кончаревић, Радость общения. Београд, 2012.				
3 К. Кончаревић, М. Радовановић, Руско-српски и српско-руски теолошки речник. Београд, 2012.				
4 Р. Маројевић, Граматика руског језика. Београд, 1984. (и каснија изд.)				
5 Б. Станковић, Руско-српски речник. Нови Сад – Москва, 1998 (и каснија изд.).				
Број часова активне наставе недељно током семестра/триместра/године				
Предавања	Вежбе	ДОН	Студијски истраживачки рад	Остали часови
1	1			
Методе извођења наставе	вербално-текстуалне, текстуалне, демонстративне.			
Оцена знања (максимални број поена 100)				

Предиспитне обавезе	поена	Завршни испит	поена
активност у току предавања	20	писмени испит	30
практична настава	20	усмени испит	30
колоквијуми			
семинари			